

ქ. თბილისი

22.06

, 2017 წელი

ერთის მხრივ სახელმწიფო აუდიტის სამსახური, მისამართი: თბილისი, წმინდა ქეთევან დედოფლის გამზირი №96, საიდენტიფიკაციო კოდი: 202051956, წარმოდგენილი მისი საფინანსო და ლოჯისტიკის დეპარტამენტის უფროსის ბაზა მგელაძის სახით, (შემდგომში "რეგისტრანტი") და მეორეს მხრივ, შპს "კავკასუს ონლაინი" წარმოდგენილი .ge დომენის ადმინისტრატორის ია ფერაძის სახით (შემდგომში "ადმინისტრატორი") არსებული მინდობილობის საფუძველზე "რეგისტრანტი" და "ადმინისტრატორი" შემდეგში ერთად წოდებულ როგორც "მხარეები" ხოლო ცალცალკე როგორც "მხარე", ვმოქმედებთ რა თითოეული ორგანიზაციის წესდებით მინიჭებული უფლებამოსილებისა და საქართველოში მოქმედი კანონმდებლობის საფუძველზე ვდებთ ამ ხელშეკრულებას და ვთანხმდებით შემდეგზე:

**მუხლი 1. ხელშეკრულების საგანი**

ვებგვედრზე ([www.registration.ge](http://www.registration.ge)) რეგისტრანტის უფლებამოსილი წარმომადგენლის მიერ შევსებული განაცხადით მოთხოვნილი ინტერნეტდომენური სახელის [sao.ge](http://sao.ge) რეგისტრანტისათვის წინამდებარე ხელშეკრულების, "GE დომენის რეგისტრაციისა და სარგებლობის წესებისა და პირობებისა" (როგორც ეს გამოქვეყნებულია საიტზე [www.registration.ge](http://www.registration.ge)) და საქართველოს კომუნიკაციების ეროვნული კომისიის 2006 წლის N3 დადგენილების ელექტრონული კომუნიკაციების სფეროში მომსახურების მიწოდებისა და მომხმარებელთა უფლებების დაცვის შესახებ რეგლამენტის შესაბამისად, დროებით სარგებლობაში გადაცემა. შესყიდვა ხორციელდება გამარტივებული შესყიდვის საშუალებით. "სახელმწიფო შესყიდვის შესახებ" საქართველოს კანონის მე 10<sup>1</sup> მუხლის მე-3 პუნქტის „ა“ ქვეპუნქტის შესაბამისად. (cpv კოდი – 72417000 – დომენური სახელები).

**მუხლი 2. ხელშეკრულების მოქმედების პერიოდი და ძალაში შესვლის პირობები**

- 2.1. წინამდებარე ხელშეკრულება მოქმედებს 2018 წლის 26 ივლისამდე.
- 2.2. მომსახურების გაწევის ვადაა 2017 წლის 26 ივნისიდან 1 (ერთი) კალენდარული წლის ვადით.

**მუხლი 3. ღირებულება და გადახდის წესი**

- 3.1. წინამდებარე ხელშეკრულების პირველ მუხლში აღნიშნული ინტერნეტდომენური სახელის სარგებლობაში გადაცემისათვის განსაზღვრული ღირებულება შეადგენს 30,00 ლარს საქართველოს მოქმედი კანონმდებლობით გათვალისწინებული გადასახადების ჩათვლით.
- 3.2. წინამდებარე ხელშეკრულების ავტომატურად გაგრძელების შემთხვევაში რეგისტრანტი იღებს ვალდებულებას გადაიხადოს წინამდებარე ხელშეკრულების 3.1. მუხლში ინტერნეტდომენური სახელით სარგებლობის უფლების გადაცემისათვის განსაზღვრული წლიური საფასური წინამდებარე ხელშეკრულების მოქმედების ვადის ამოწურვამდე.

**მუხლი 4. მხარეთა უფლებამოვალეობები**

- 4.1. რეგისტრანტს უფლება აქვს:
  - მოსთხოვოს მიმწოდებელს წინამდებარე ხელშეკრულებით ნაკისრი ვალდებულებების შესრულება.
- 4.2. რეგისტრანტი ვალდებულია:
  - ა) გაეცნოს და შეასრულოს GE დომენის რეგისტრაციისა და სარგებლობის წესები და პირობები ([www.registration.ge](http://www.registration.ge));
  - ბ) ყოველწლიურად, დროულად მოახდინოს მომსახურების ღირებულების გადახდა;
  - გ) მიაწოდოს ადმინისტრატორს სარეგისტრაციო მონაცემების განსაახლებლად აუცილებელი ინფორმაცია ([www.registration.ge](http://www.registration.ge));
  - დ) არ დაუშვას მისთვის დროებით სარგებლობაში გადაცემული ინტერნეტდომენური სახელით დარეგისტრირებულ ინტერნეტგვერდზე დაუშვებელი პროდუქციის განთავსება;

ე) არ დაუშვას მის მიერ ვებგვედრზე ([www.registration.ge](http://www.registration.ge)) რეგისტრაციის დროს მითითებული სახელისა და პაროლის გადაცემა მესამე პირებზე;

ვ) წინამდებარე ხელშეკრულება გააფორმოს მხოლოდ საკუთარი საჭიროებისათვის და არ იმოქმედოს სხვა (მესამე) პირ(ებ)ის დავალებით ან სასარგებლოდ;

4.3. ადმინისტრატორს უფლება აქვს: მოსთხოვოს რეგისტრანტს წინამდებარე ხელშეკრულებითა და GE დომენის რეგისტრაციისა და სარგებლობის წესები და პირობები ნაკისრი ვალდებულებების შესრულება.

4.4. ადმინისტრატორი ვალდებულია:

ა) გაუწიოს რეგისტრანტს კონსულტაცია დომენური სახელის რეგისტრაციის პროცედურის შესახებ;

ბ) მიიღოს გადაწყვეტილება დომენური სახელის რეგისტრაციისა ან რეგისტრაციის ვადის გაგრძელების შესახებ GE დომენის რეგისტრაციისა და სარგებლობის წესებისა და პირობების დაცვით ([www.registration.ge](http://www.registration.ge));

გ) უზრუნველყოს რეგისტრანტის მიერ მოწოდებული სარეგისტრაციო მონაცემებისა და ინფორმაციის დროული განახლება.

#### **მუხლი 5. მხარეთა ურთიერთვალდებულებები და პასუხისმგებლობა**

5.1. ადმინისტრატორი არ არის პასუხისმგებელი მესამე პირის მიერ რეგისტრანტის სარეგისტრაციო მონაცემების (ვებგვედრზე ([www.registration.ge](http://www.registration.ge)) ნებისმიერი სახით გამოყენებაზე. რეგისტრანტისათვის ცნობილია, რომ ვებგვედრზე [www.registration.ge](http://www.registration.ge) შექმნილი პროფილიდან შევსებული განაცხადი, ან ნებისმიერი ხასიათის სხვა მოთხოვნა მხარეებისათვის წარმოადგენს სამართლებრივ დოკუმენტს, რის საფუძველზეც მხარეთა შორის წარმოიშობა მოთხოვნის შესაბამისი ვალდებულებები.

5.2. წინამდებარე ხელშეკრულების საფუძველზე ან მასთან დაკავშირებით მხარეთა მიერ ერთმანეთისათვის გაგზავნილი ნებისმიერი ხასიათის შეტყობინება ან მოთხოვნა მიწოდებულად უნდა ჩაითვალოს შეტყობინების ან მოთხოვნის რეგისტრანტის მიერ ვებგვედრზე საკუთარ პროფილში მითითებულ საკონტაქტო რეკვიზიტებზე, მობილურის ნომერზე ტექსტური შეტყობინების, ფაქსის ან ელფოსტის საშუალებით გაგზავნის შემთხვევაში გაგზავნის დროს, ხოლო ფოსტის საშუალებით გაგზავნის შემთხვევაში ფოსტაში განთავსებიდან მე-5 დღეს.

#### **მუხლი 6. ხელშეკრულების მოქმედების შეწყვეტის საფუძველები**

6.1. ხელშეკრულების შეწყვეტის საფუძველია:

6.1.1. მხარეთა შეთანხმება;

6.1.2. წინამდებარე ხელშეკრულების 2.1. მუხლით დაწესებული ვადის გასვლა.

6.1.3. მოქმედი კანონმდებლობის ცვლილება, რომელიც ცვლის ან აუქმებს წინამდებარე ხელშეკრულების რომელიმე დებულებას, არ იწვევს მთლიანად ხელშეკრულების ან მისი სხვა დებულებების ბათილობას. ამ შემთხვევაში მხარეები შეეცდებიან მოქმედ კანონმდებლობასთან შეუსაბამო ან ბათილი დებულება შეცვალონ ისეთი დებულებით, რომელიც ყველაზე უკეთ ასახავს კანონმდებლობასთან შეუსაბამო ან ბათილი დებულების არსს.

6.2.1. GE დომენის რეგისტრაციისა და სარგებლობის წესებისა და პირობების 1.11 პუნქტით გათვალისწინებული რომელიმე პირობის დადგომა.

#### **მუხლი 7. მარეგულირებელი კანონმდებლობა და დავების გადაწყვეტა**

7.1. წინამდებარე ხელშეკრულებით და მისი დანართებით გაუთვალისწინებელი ყველა საკითხი, მხარეთა შეთანხმებით მოწესრიგდება საქართველოს მოქმედი კანონმდებლობის შესაბამისად.

7.2. მხარეთა შორის ყველა დავა გადაწყდება ურთიერთმოლაპარაკების გზით. მხარეთა მიერ ოცდაათი (30) კალენდარული დღის განმავლობაში შეთანხმების მიუღწევლობის შემთხვევაში, დამკვეთს შეუძლია ერთჯერადად მიმართოს შპს "კავკასუს ონლაინის" დავების განმხილველ სამსახურს, რომელიც, არის მისი შიდა ფუნქციური ორგანო.

7.3. ნებისმიერ დავა, წარმოშობილი წინამდებარე ხელშეკრულებიდან ან მასთან დაკავშირებით არსებული ნებისმიერი შეთანხმებიდან, მათ შორის ნებისმიერი საკითხი ხელშეკრულებიდან ანდა შეთანხმების არსებობის, ნაშდვილობისა და შეწყვეტის შესახებ განხილვისა და საბოლოო გადაწყვეტილების მიღების მიზნით უნდა გადაეცეს სასამართლოს საქართველოში მოქმედი კანონმდებლობის შესაბამისად.

### მუხლი 8. ფორს მაჟორი

8.1. მხარეები თავისუფლდებიან პასუხისმგებლობისაგან აღნიშნული ხელშეკრულებით გათვალისწინებული ვალდებულებების ნაწილობრივ ან მთლიანად შეუსრულებაზე, თუ ეს გამოწვეულია გაფიცების, ომის, წყალდიდობის, ხანძრის და სხვა სტიქიური მოვლენების შედეგად.

### მუხლი 9. ხელშეკრულების სხვა პირობები

- 9.1. ხელშეკრულება შედგენილია ქართულ ენაზე 2 (ორ) ეგზემპლარად და ინახება მხარეებთან. თითოეულ მხარეს მიეცემა ხელშეკრულების თითო ეგზემპლარი.
- 9.2. წინამდებარე ხელშეკრულების რომელიმე მუხლის (ან მისი ნაწილის) ბათილობა არ გამოიწვევს მთლიანად ხელშეკრულების ბათილობას.
- 9.3. ხელშეკრულების მუხლებს წინამდებარეული აქვს სათაურები ხელშეკრულების ტექსტით სარგებლობის გასაადვილებლად და ეს სათაურები არ მიიჩნევა ამ ხელშეკრულების რომელიმე დებულების განმსაზღვრელად, შემცვლელად ან განმმარტებლად.
- 9.4. ხელშეკრულება არ შეიცავს რაიმე დამატებით სიტყვიერ შეთანხმებას.
- 9.5. ხელშეკრულებას თან ერთვის GE დომენის რეგისტრაციისა და სარგებლობის წესებისა და პირობები, რომელიც ძალაშია ხელშეკრულებასთან ერთად და წარმოადგენს მის განუყოფელ ნაწილს.
- 9.6. ხელშეკრულებას შეიძლება თან ერთვის დოკუმენტები, რომელიც დაკავშირებულია მასთან და ასევე წარმოადგენს მის განუყოფელ ნაწილს (რეგისტრანტის მიერ ვებგვერდზე [www.registration.ge](http://www.registration.ge) შევსებული ელ. განაცხადი დომენური სახელის რეგისტრაციაზე). ყოველივე ზემოაღნიშნულის დასადასტურებლად, მხარეებმა საკუთარი უფლებამოსილი წარმომადგენლების საშუალებით ზემოთმითითებულ დღესა და წელს გააფორმეს წინამდებარე ხელშეკრულება.

### მხარეთა რეკვიზიტები და ხელმოწერები

ადმინისტრატორი:

შპს "კავკასუს ონლაინი"  
საიდენტიფიკაციო კოდი: 211380833  
მისამართი: ქ. თბილისი, წინამძღვრიშვილის ქ. 160  
ტელეფონი: 2970037  
საბანკო რეკვიზიტები: სს თიბისი ბანკი  
ა/ა GE59TB0600000100467052, ბანკის კოდი: TBCBGE22

რეგისტრანტი:

ორგანიზაციის დასახელება:  
სახელმწიფო აუდიტის სამსახური  
საიდენტიფიკაციო კოდი: 202051956  
მისამართი: თბილისი, წმინდა ქლოვეან  
დედოფლის გამზირი №96  
სახელმწიფო სახაზინო კოდი: 220101222  
ა/ა 200122900

შპს კავკასუს ონლაინი  
**დომენი**  
211380833  
DOMAIN  
Caucasus Online LLC

საფინანსო და სტატისტიკის დეპარტამენტის  
უფროსი ბაჩა მგელაძე  
საფინანსო და სტატისტიკის დეპარტამენტის  
სახელმწიფო აუდიტის სამსახური  
საიდენტიფიკაციო კოდი: 202051956  
სახელმწიფო სახაზინო კოდი: 220101222  
ა/ა 200122900

ია ფერაძე  
.ge დომენის ადმინისტრატორი